

Diccionario Dialectal Peralêo - Peraleda de la Mata, Cáceres (España)

Tiquismiquis



En español: Hiperactivo, Revoltoso

[sustantivo género invariable coloquial]

Persona, especialmente niños, que son muy hiperactivos y no paran, de modo que agotan y hartan a todo el que tienen alrededor.

Ver: Atientacucas

Atribución de imagen: J.Arias con IA Dall-e

- Este muchacho es un tiquismiquis, yo ya nô pueo, me tiene agotaíta. Si es que nô para na, na.
- De chica estaba jecha una tiquismiquis y ara vêlaíla la tienes, báilala. Se pasa el día sentá con sus cosas tan tranquilita. Madre mía, quién lo iba a pensar.

Campos semánticos: Defectos Personalidad Personas

Comentarios:

En el estándar tiene el sentido de persona quisquillosa, que da demasiada importancia a minucias (algo que en peraleo sería parecido a **atientacucas**).

Origen: Latín. Nos entró a través del castellano antiguo. Es castellano con variación de significado.

Etimología:

Del latín **tibi mihi**, literalmente "*para ti*, *para mí*", algo que se usaba mucho en las discusiones conventuales con el sentido de "esto es así para ti, y para mí es asá". La pronunciación pasó a "tiqui miqui" por un curioso proceso de hipercorrección y analogía y empezó a usarse para referirse a minucias exageradas. De ahí pasó a referirse a las personas muy escrupulosas que conceden una importancia exagerada a las minucias. No sabemos cómo se produjo el cambio de significado tan radical que adquirió en peraleo.